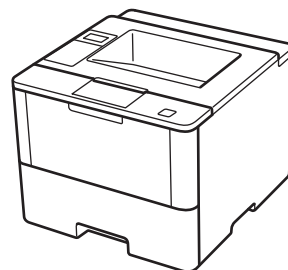


# РЪКОВОДСТВО ЗА ОСНОВНИТЕ ФУНКЦИИ

Кратко упътване за основните функции

**HL-L5000D**  
**HL-L5100DN**  
**HL-L5100DNT**  
**HL-L5200DW**  
**HL-L5200DWT**  
**HL-L6250DN**



Brother съветва да запазите това ръководство до вашето устройство за бързи справки за основните функции



## **Онлайн Ръководство за потребителя**

Това *Ръководство за основните функции* съдържа основни инструкции и информация за вашето устройство Brother

За повече информация и допълнителни функции вижте *Онлайн Ръководство за потребителя* на [solutions.brother.com/manuals](http://solutions.brother.com/manuals)



# Ръководства за потребителя и къде да ги намеря

Кое ръководство?	Какво има в него?	Къде е то?
Ръководство за безопасност	Прочетете първо настоящото ръководство. Моля, прочетете “Инструкции за безопасност”, преди да монтирате устройството си. Вижте търговските марки и законовите ограничения в настоящото ръководство.	Печатно/в кашона
Ръководство за бързо инсталиране	Следвайте инструкциите за конфигуриране на устройството и инсталиране на драйверите и софтуера за операционната система и за типа връзка, която използвате.	Печатно/в кашона
Ръководство за основните функции	Научете основните операции и операциите за техническо обслужване на устройството. Вижте съветите за отстраняване на неизправности.	Печатно/в кашона
Онлайн Ръководство за потребителя	Настоящото ръководство включва като допълнение съдържанието на Справочното ръководство.  В допълнение на информацията за операциите за отпечатване е включена полезна информация за използването на устройството в мрежа.	Файлове във формат HTML и PDF / Brother Solutions Center <sup>1</sup>
Ръководство за печат през AirPrint	Настоящото ръководство предоставя информация за използването на AirPrint за печат от OS X v10.8.5 или по-нова версия и iPhone, iPod touch, iPad или друго iOS устройство към вашето устройство Brother, без да се инсталира драйвер за принтер.	Файл във формат PDF / Brother Solutions Center <sup>1</sup>
Ръководство за печат през Google Cloud	Настоящото ръководство предоставя подробности за използването на услугите на Google Cloud Print™ за печат по интернет.	Файл във формат PDF / Brother Solutions Center <sup>1</sup>
Mobile Print/Scan Guide for Brother iPrint&Scan (Ръководство за мобилен печат/ сканиране)	Настоящото ръководство предоставя полезна информация за печат от мобилното ви устройство, когато то е свързано към Wi-Fi® мрежа.	Файл във формат PDF / Brother Solutions Center <sup>1</sup>

<sup>1</sup> Посетете [solutions.brother.com/manuals](http://solutions.brother.com/manuals).

# Онлайн Ръководство за потребителя ви помага да извлечете максимална полза от устройството

Надяваме се, че това ръководство ще ви бъде полезно. За да научите повече за функциите на устройството, моля, прегледайте нашето Онлайн Ръководство за потребителя. То предлага:

## По-бърза навигация!

- ✓ Поле за търсене
- ✓ Навигационен индекс в отделен панел

## Изчерпателност!

- ✓ Всички теми в едно ръководство

## Опростено оформление!

- ✓ Осигурява инструкции стъпка по стъпка
- ✓ Обобщение на функциите най-отгоре на всяка страница



1. Поле за търсене
2. Навигация
3. Обобщение
4. Инструкции “стъпка по стъпка”

## За да видите Онлайн ръководствата за потребителя

За да видите Онлайн Ръководство за потребителя и другите предлагани ръководства, посетете [solutions.brother.com/manuals](http://solutions.brother.com/manuals).

(Windows®)

Можете да стигнете до ръководствата за вашето устройство и с помощта на Brother Utilities. Инструментът Brother Utilities е включен в стандартната инсталация и след инсталирането му можете да го намерите като пряк път на работния плот или от менюто **Старт** на Windows®.

## **Въпроси или проблеми? Прегледайте ЧЗВ, решенията и видеоклиповете, публикувани онлайн.**

Отворете страницата “ЧЗВ и отстраняване на неизправности” за вашия модел в Brother Solutions Center на адрес

[support.brother.com](http://support.brother.com).

- **Предлага различни начини за търсене!**
- **Показва свързани въпроси с цел намиране на повече информация**
- **Получава редовни актуализации на база на отзивите от клиентите**

# ЧЗВ и отстраняване на неизправности

По категории

Популярни

Най-нови



## Как да направим / Отстраняване на неизправности

- [Съобщения за грешка](#) ▸ [Подаване на хартия/Засядане на хартията](#)
- [Печат](#) ▸ [Сканиране](#) ▸ [Копиране](#) ▸ [Телефон](#) ▸ [Факс](#)
- [Мобилен](#) ▸ [Cloud](#) ▸ [Други](#)



## Инсталиране / Настройки

- [Инсталиране на продукт](#) ▸ [Драйвер/Софтуер](#)



## Консумативи и Аксесоари / Рутинна поддръжка

- [Консумативи/Хартия/Аксесоари](#) ▸ [Почистване](#)



## Други

- [Спецификация](#) ▸ [Информация за поддръжка на ОС](#)

### Търсене по ключова(и) дума(и)

Въведете ключови думи.

Търсене

- [Търсене по идентификационен номер на ЧЗВ](#)

▸

По категории

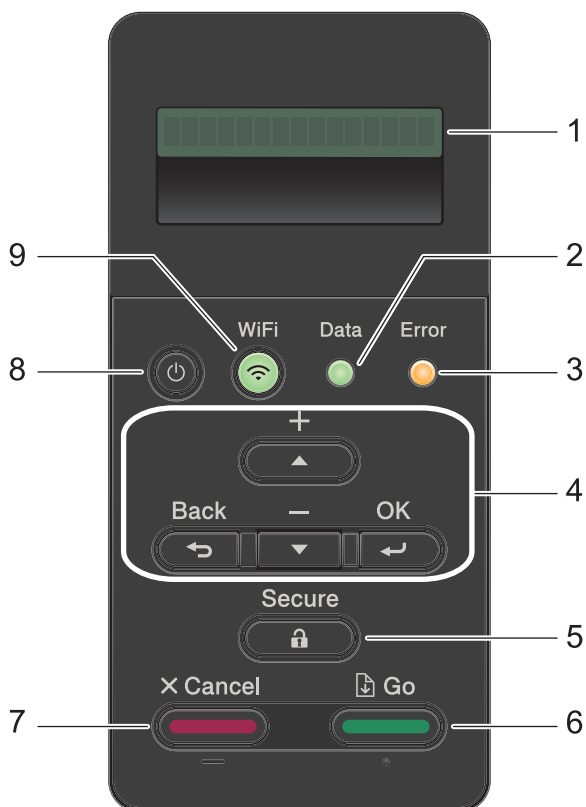
Популярни

Най-нови

Тъй като Brother Solutions Center се актуализира редовно, този екран може да се променя без предизвестие.

## Преглед на контролния панел

Контролният панел може да е различен в зависимост от модела.



### 1. Течнокристален дисплей (LCD дисплей)

Показва съобщения, които да ви помогнат при настройването и използването на устройството.

Модели с безжична мрежа

Индикатор с четири нива показва силата на безжичния сигнал, ако използвате безжична връзка.



### 2. Светодиод Data (Данни)

Светодиодът **Data (Данни)** примигва в зависимост от състоянието на устройството.

Когато светодиода **Data (Данни)** свети, в паметта на устройството има данни. Когато светодиода **Data (Данни)** мига, устройството получава или обработва данни.

### 3. Светодиод Error (Грешка)

Светодиодът **Error (Грешка)** мига, когато LCD дисплеят показва грешка или важно съобщение за състоянието.

### 4. Бутони на менюто

#### ОК

Натиснете, за да съхраните настройките на устройството. След като промените някоя настройка, устройството се връща към предишното ниво на менюто.

#### Back (Назад)

- Натиснете, за да се върнете едно ниво назад в менюто.
- Натиснете, за да изберете предишната цифра при въвеждане на числа.

#### ▲ или ▼ (+ или -)

- Натиснете, за да прелистите опциите и менютата.
- Натиснете, за да въведете цифра или за да увеличите или намалите числото. Задръжте натиснат ▲ или ▼, за да превъртате по-бързо. Когато видите желаната цифра, натиснете **ОК**.

### 5. Secure (Защита)

Натиснете, за да отпечатате заявки за печат, записани в паметта, след като въведете четирицифрената си парола.



### 6. Go (Старт)

- Натиснете, за да изчистите някои съобщения за грешка. За да изчистите всички други грешки, следвайте инструкциите на LCD дисплея.
- Натиснете, за да отпечатате останалите в паметта на устройството данни.
- Натиснете, за да изберете показаната опция. След промяна на настройка устройството се връща в режим на готовност.

### 7. Cancel (Отказ)

- Натиснете за отмяна на текущата настройка.
- Натиснете, за да отмените програмирана заявка за печат и да я изчистите от паметта на устройството. За да изтриете няколко заявки за печат, задръжте **Cancel (Отказ)**, докато на LCD дисплея не се покаже [Отмени вс. зад.].

### 8. Включване/изключване на захранването

- Включете устройството чрез натискане на .
- Изключете устройството, като натиснете и задръжте . LCD дисплеят показва [Изключване] няколко секунди, преди да изгасне.

### 9. Бутони за WiFi, мрежа или отчети

- Модели, които не са мрежови:

#### Report (Отчет)

Натиснете бутона **Report (Отчет)**, за да отпечатате страницата с настройките на принтера.

- Модели с кабелна мрежа:

### **Network (Мрежа)**

Натиснете бутона **Network (Мрежа)**, за да зададете настройките за кабелна мрежа.

- Модели с безжична мрежа:

### **WiFi**

Стартирайте инсталиращата програма за безжична мрежа на компютъра си и щракнете върху бутона **WiFi**. Следвайте инструкциите на екрана, за да настроите безжична връзка между устройството и мрежата си.

Когато индикаторът **WiFi** свети, устройството на Brother е свързано към безжична точка за достъп. Когато индикаторът **WiFi** мига, безжичната връзка е прекъсната или устройството ви е в процес на свързване към безжична точка за достъп.




# Достъп до Brother Utilities (Windows®)


**Brother Utilities** е програма за стартиране на приложения, която предлага удобен достъп до всички приложения на Brother, инсталирани на вашия компютър.

## 1 Извършете едно от следните действия:


- (Windows® XP, Windows Vista®, Windows® 7, Windows Server® 2003, Windows Server® 2008 и Windows Server® 2008 R2)


Щракнете върху  (**Старт**) > **Всички програми** > **Brother** > **Brother Utilities**.

- (Windows® 8 и Windows Server® 2012)

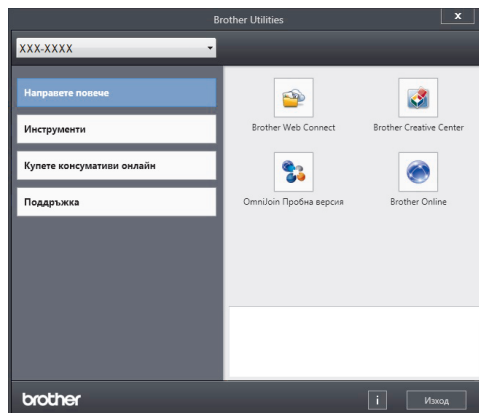
Докоснете или щракнете върху  (**Brother Utilities**) на екрана **Старт** или на работния плот.

- (Windows® 8.1 и Windows Server® 2012 R2)

Преместете мишката в долния ляв ъгъл на екрана **Старт** и щракнете върху  (ако използвате сензорно устройство, плъзнете отдолу нагоре на екрана **Старт**, за да отворите екрана **Приложения**).

Когато се появи екранът **Приложения**, докоснете или щракнете върху  (**Brother Utilities**).

## 2 Изберете вашето устройство (където XXXX е името на модела ви).



## 3 Изберете операцията, която искате да използвате.

## Зареждане на хартия в тавата за хартия

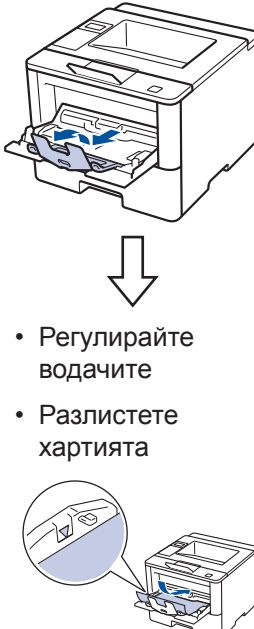
Използвайте тавата за хартия, когато печатате върху следните носители:

<p>Обикновена хартия Тънка хартия Рециклирана хартия Бланка Цветна хартия Плътна хартия <sup>1</sup></p>	 <ul style="list-style-type: none"> <li>• Регулирайте водачите</li> <li>• Разлистете хартията</li> </ul>
--	--

За повече информация >>> [Онлайн Ръководство за потребителя: Зареждане и печат от тавата за хартия](#)

## Зареждане на хартия в мултифункционалната тава

Използвайте мултифункционалната тава, когато печатате върху следните носители:

<p>Обикновена хартия Тънка хартия Рециклирана хартия Висококачествена хартия (Bond) Бланка Цветна хартия Плътна хартия <sup>2</sup> Етикети <sup>2</sup> Пликове <sup>2</sup></p>	 <ul style="list-style-type: none"> <li>• Регулирайте водачите</li> <li>• Разлистете хартията</li> </ul>
---	---

За повече информация >>> [Онлайн Ръководство за потребителя: Зареждане и печат от мултифункционалната тава](#)

<sup>1</sup> Отворете задния капак (изходна тава с лицето нагоре) преди печат, за да може отпечатаната страница да излезе в изходната тава с лицето нагоре.

<sup>2</sup> Отворете задния капак (изходна тава с лицето нагоре) преди печат, за да може отпечатаната страница да излезе в изходната тава с лицето нагоре.

## Печат от вашия компютър

### Отпечатване на документ (Macintosh)

За инструкции за печат >> *Онлайн Ръководство за потребителя: Печат от вашия компютър (Macintosh)*

### Печат на документ (Windows®)

- 1 Изберете командата за печат във вашето приложение.
- 2 Изберете **Brother XXX-XXXX** (където XXXX е името на вашия модел).
- 3 Щракнете върху **Печат**.
- 4 Изпълнете отпечатването.



За повече информация >> *Онлайн Ръководство за потребителя: Печат от вашия компютър (Windows®)*

### Отпечатване на повече от една страница на единичен лист хартия (N в 1) (Windows®)



- 1 Изберете командата за печат във вашето приложение.
- 2 Изберете **Brother XXX-XXXX** (където XXXX е името на вашия модел), а след това щракнете върху бутона за свойствата или предпочитанията за печат.  
Появява се прозорецът на драйвера на принтера.
- 3 Щракнете върху падащия списък **Режим Много страници** и изберете опцията **2 в 1**, **4 в 1**, **9 в 1**, **16 в 1** или **25 в 1**.
- 4 Щракнете върху **ОК**.
- 5 Изпълнете отпечатването.

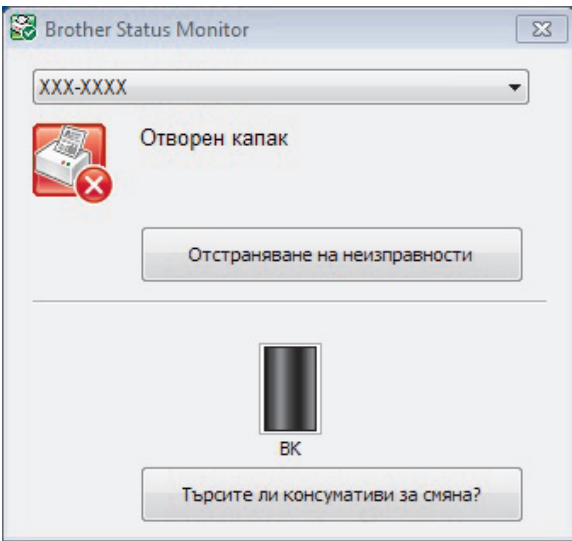





Използвайте този раздел за разрешаване на проблеми, с които може да се сблъскате при използване на устройството на Brother.

## Определяне на проблема

Дори ако изглежда, че има проблем с устройството ви, можете да отстраните повечето проблеми сами.

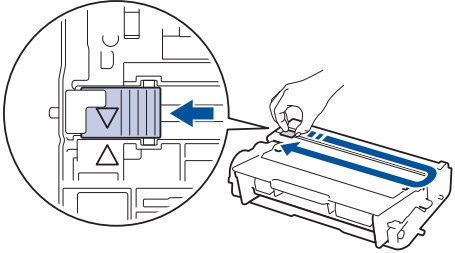
Първо, проверете следното:

- Захранващият кабел на устройството е свързан правилно и захранването на устройството е включено.
- Всички оранжеви предпазни части на устройството са махнати.
- (За мрежови модели) Точката на достъп (за безжична мрежа), маршрутизаторът или концентраторът са включени и техните индикатори за връзка мигат.
- Хартията е поставена правилно в тавата за хартия.
- Интерфейсните кабели са свързани добре към устройството и към компютъра.
- Проверете LCD дисплея или състоянието на устройството в **Brother Status Monitor** на компютъра.

Намерете грешката	Намерете решението
<p>Използване на Status Monitor</p>  <ul style="list-style-type: none"> <li>Щракнете двукратно върху иконата  в полето за задачи.</li> <li>(Windows®) Ако изберете квадратчето за отметка <b>Показване при начало на зареждане</b>, Status Monitor ще се стартира автоматично при всяко стартиране на компютъра.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Зелената икона показва нормален режим на изчакване. </li> <li>Жълтата икона показва предупреждение. </li> <li>Червената икона показва, че е възникнала грешка. </li> <li>Сивата икона показва, че устройството е офлайн. </li> <li>Щракнете върху бутона <b>Отстраняване на неизправности</b> за достъп до уеб сайта на Brother за отстраняване на неизправности.</li> </ul>
<p>Използване на LCD дисплея</p> <p><b>Тонерът намалява</b></p>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Следвайте указанията на LCD дисплея.</li> <li>Вижте инструкциите в следващата таблица.</li> <li>Ако не можете да отстраните грешката, &gt;&gt; <i>Онлайн Ръководство за потребителя: Съобщения за грешки и техническо обслужване</i> или вижте: “ЧЗВ и отстраняване на неизправности” в Brother Solutions Center на адрес <a href="http://support.brother.com">support.brother.com</a>.</li> </ol>

## Съобщения за грешки и техническо обслужване

В таблицата са показани най-често срещаните съобщения за грешка и техническо обслужване.

Съобщение за грешка	Причина	Действие
Барабан !	Короната на модула на барабана трябва да се почисти.	<p>Почистете короната на модула на барабана.</p>  <p>➤➤ <i>Онлайн Ръководство за потребителя: Почистване на короната</i></p> <p>Ако проблемът продължава, сменете модула на барабана с нов.</p>
	Модулът на барабана или блокът на тонер касетата и барабана не са поставени правилно.	Извадете модула на барабана, извадете тонер касетата от него и след това я поставете обратно в модула на барабана. Поставете отново модула на барабана в устройството.
Грешка в касета	Тонер касетата не е поставена правилно.	<p>Извадете блока на тонер касетата и модула на барабана. Извадете тонер касетата и я поставете отново в модула на барабана. Поставете отново блока на тонер касетата и модула на барабана в устройството.</p> <p>Ако проблемът продължава, се свържете с отдела за обслужване на клиенти на Brother или с вашия местен дилър на Brother.</p>
Задр. вътре	Хартията е заседнала във вътрешността на устройството.	Отворете предния капак, извадете блока на тонер касетата и модула на барабана и издърпайте цялото количество заседнала хартия. Затворете предния капак.
Задр. МФ тава	Хартията е заседнала в мултифункционалната тава.	Извадете цялото количество заседнала хартия от вътрешността и около мултифункционалната тава. Натиснете <b>Go (Старт)</b> .
Задръств. отзад	Хартията е заседнала в задната част на устройството.	Отворете капака на изпичащия модул и извадете цялото количество заседнала хартия. Затворете капака на изпичащия модул.

Съобщение за грешка	Причина	Действие
Задръстване 2-страничен.	Хартията е заседнала в тавата за двустранен печат или във вътрешността под задния капак.	Извадете тавата за двустранен печат и отворете задния капак, за да издърпате заседналата хартия.
Засядане тава 1 Засядане тава 2 Засядане тава 3 Засядане тава 4	Хартията е заседнала в посочената тава за хартия.	Издърпайте тавата за хартия, посочена на LCD дисплея, и извадете цялото количество заседнала хартия.
Край жив. барабан	Модулът на барабана наближава края на експлоатационния си живот.	Поръчайте нов модул на барабана, преди на LCD дисплея да се покаже Сменете барабана.
Няма барабан	Модулът на барабана не е поставен правилно.	Поставете отново блока на тонер касетата и модула на барабана.
Няма тонер	Тонер касетата или блокът на тонер касетата и модула на барабана не са поставени правилно.	Извадете блока на тонер касетата и модула на барабана. Извадете тонер касетата от модула на барабана и отново поставете тонер касетата в него. Поставете отново блока на тонер касетата и модула на барабана в устройството. Ако проблемът продължава, сменете тонер касетата с нова.
Няма хартия	Хартията в устройството е свършила или не е правилно заредена в тавата.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Поставете отново хартия в тавата за хартия. Уверете се, че водачите за хартия за нагласени на правилния размер.</li> <li>• Ако в тавата има хартия, извадете я и я заредете отново. Уверете се, че водачите за хартия за нагласени на правилния размер.</li> <li>• Не препълвайте тавата за хартия.</li> </ul>

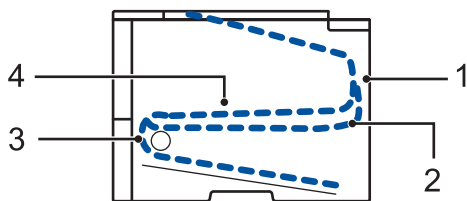
Съобщение за грешка	Причина	Действие
Няма хартия в Т1 Няма хартия в Т2 Няма хартия в Т3 Няма хартия в Т4	Устройството не е успяло да подаде хартия от посочената тава за хартия.	Направете едно от следните неща: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Поставете отново хартия в тавата за хартия, посочена на LCD дисплея. Уверете се, че водачите за хартия за нагласени на правилния размер.</li> <li>• Ако в тавата има хартия, извадете я и я заредете отново. Уверете се, че водачите за хартия за нагласени на правилния размер.</li> <li>• Не препълвайте тавата за хартия.</li> </ul>
Няма хартия в Т2 Няма хартия в Т3 Няма хартия в Т4	Устройството не е успяло да подаде хартия от посочената тава за хартия.	Издърпайте тавата за хартия, посочена на LCD дисплея, и извадете цялото количество заседнала хартия.
Няма хартия в МФ	Хартията в мултифункционалната тава е свършила или не е правилно заредена.	Направете едно от следните неща: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Поставете отново хартия в мултифункционалната тава. Уверете се, че водачите за хартия за нагласени на правилния размер.</li> <li>• Ако в тавата има хартия, извадете я и я заредете отново. Уверете се, че водачите за хартия за нагласени на правилния размер.</li> </ul>
Смяна барабан	Време е да смените модула на барабана.	Сменете модула на барабана с нов.
	Броячът на модула на барабана не е бил нулиран при инсталирането на нов модул на барабана.	Нулирайте брояча на модула на барабана.  Вижте инструкциите, предоставени с новия модул на барабана.
Смяна на тонера	Тонер касетата е в края на експлоатационния си живот. Устройството прекратява всички действия, свързани с печат.	Сменете тонер касетата с нова.



Съобщение за грешка	Причина	Действие
Тонерът намалява	Ако на LCD дисплея се покаже това съобщение, все още можете да печатате. Тонер касетата наближава края на експлоатационния си живот.	Поръчайте нова тонер касета сега, за да сте подготвени, когато на LCD дисплея се покаже Смяна на тонера.

## Засядане на хартия

Съобщение за грешка показва къде в устройството ви е заседнала хартията.



Съобщения за грешка:

1. Засядане отзад
2. Засядане при двустранен печат
3. Засядане в тавата
4. Засядане вътре

## Решения за безжична връзка

Ако не можете да свържете устройството на Brother към безжичната мрежа, вижте следните:

- *Онлайн Ръководство за потребителя: Отпечатване на отчет за WLAN*
- *Ръководство за бързо инсталиране: Алтернативен метод за конфигуриране на безжична мрежа*

## Как се въвежда текст на устройството на Brother

При настройването на някои опции, като напр. мрежов ключ, трябва да въведете знаци в устройството:

- Задръжте натиснат или натискайте многократно ▲ или ▼, за да изберете знак от този списък:

0123456789abcdefghijklmnopqrstuvwxyzABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ(интервал)!"#\$%&'()\*+,-./:;<=>?@[]^\_

- Натиснете **ОК**, когато се покаже желаният знак или символ, а след това въведете следващия знак.
- Натиснете **Back (Назад)** за изтриване на неправилно въведени знаци.

# Информация за съответствие с Регламент 801/2013 на Комисията

Потребление на електроенергия	HL-L5000D	HL-L5100DN/ HL-L5100DNT/ HL-L6250DN	HL-L5200DW/ HL-L5200DWT
Режим на готовност при работа в мрежа <sup>1</sup>	Приблизително 1,3 W	Приблизително 1,4 W	Приблизително 1,8 W

<sup>1</sup> Всички мрежови портове са активирани и свързани

## Как да активирате/деактивирате безжичната LAN мрежа

За да включите или изключите безжичната мрежова връзка, натиснете ▲ или ▼, за да изберете [Мрежа] > [WLAN] > [Позволи WLAN] > [Вкл.] или [Изкл.].

## Печат от мобилно устройство

Brother iPrint&Scan ви позволява да използвате функции на устройството на Brother направо от вашето мобилно устройство, без да използвате компютър. Свалете *Mobile Print/Scan Guide for Brother iPrint&Scan* (Ръководство за мобилен печат/сканиране) на адрес: [solutions.brother.com/manuals](http://solutions.brother.com/manuals).

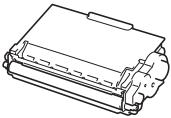
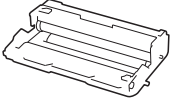


# Консумативи

Когато дойде време за смяна на консумативи, например тонер или барабан, на контролния панел на устройството или в Status Monitor ще се появи съобщение за грешка. За повече информация относно консумативите за вашето устройство посетете <http://www.brother.com/original/index.html> или се обърнете към местния търговец на Brother.



Модулът на барабана и тонер касетата са две отделни части.

Консуматив и	Име на модела на консуматива	Приблизителен експлоатационен живот (брой отпечатани страници)	Модели, за които се отнася
<b>Тонер касета</b> 	Стандартен тонер: TN-3430	Приблизително 3 000 страници <sup>1 2</sup>	HL-L5000D/HL-L5100DN/ HL-L5100DNT/HL-L5200DW/ HL-L5200DWT/HL-L6250DN
	Тонер с голям капацитет: TN-3480	Приблизително 8 000 страници <sup>1 2</sup>	HL-L5000D/HL-L5100DN/ HL-L5100DNT/HL-L5200DW/ HL-L5200DWT/HL-L6250DN
	Тонер с много голям капацитет: TN-3512	Приблизително 12 000 страници <sup>1 2</sup>	HL-L6250DN
<b>Модул на барабана</b> 	DR-3400	Приблизително 30 000 страници / 50 000 страници <sup>3</sup>	HL-L5000D/HL-L5100DN/ HL-L5100DNT/HL-L5200DW/ HL-L5200DWT/HL-L6250DN

1 Приблизителният капацитет на касетата се декларира съгласно ISO/IEC 19752.

2 Еднострани листове с размер A4 или Letter

3 Приблизително 30 000 страници на базата на 1 страница на заявка или 50 000 страници на базата на 3 страници на заявка [страници с размер A4/letter]. Броят страници може да се повлияе от множество фактори, включително, но не само, от типа и размера на носителя.



Ако използвате Windows®, щракнете двукратно върху иконата на Brother CreativeCenter



на работния плот, за да получите достъп до **БЕЗПЛАТНИЯ** уеб сайт, създаден като ресурс, който да ви помага да създавате и отпечатвате лесно персонализирани материали за бизнес и домашно използване със снимки, текст и креативност.

Потребителите на Macintosh могат да получат достъп до Brother CreativeCenter на следния уеб адрес:

<http://www.brother.com/creativecenter>

# brother

Посетете ни в Интернет  
[www.brother.com](http://www.brother.com)



D005L8001-00  
BUL  
Вариант 0